

**ZARZĄDZENIE Nr 0151/ 363 /08**  
**PREZYDENTA MIASTA TYCHY**  
**z dnia 26 września 2008 r.**

**w sprawie zmian układu wykonawczego budżetu miasta Tychy na 2008 r.**

Na podstawie art.30 ust.2 pkt.4, art.51 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591 z późn. zmian.), art. 32 ust.2 pkt. 4, art. 51 ustawy z dnia 5 czerwca 1998r. o samorządzie powiatowym (Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz.1592 z późn. zmian.), § 10 Uchwały Nr 0150/XXIII/499/08 Rady Miasta Tychy z dnia 25 września 2008r. w sprawie zmian budżetu miasta Tychy na 2008r.,

**zarządzam:**

**§ 1**

Dokonać zmian układu wykonawczego budżetu miasta Tychy na 2008 r. stosownie do zmian budżetu dokonanych uchwałą Nr 0150/XXIII/499/08 Rady Miasta Tychy z dnia 25 września 2008r. w sprawie zmian budżetu miasta Tychy na 2008r., zgodnie z załącznikiem nr 1 i 2 do zarządzenia.

**§ 2**

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania i dotyczy roku budżetowego 2008.

**Załącznik Nr 1**  
**do Zarządzenia Nr 0151/363/08**  
**Prezydenta Miasta Tychy**  
**z dnia 26 września 2008r.**

**DOCHODY - zmiany układu wykonawczego budżetu miasta Tychy na 2008r. zgodnie z uchwałą**  
**Rady Miasta Tychy Nr 0150/XXIII/499/08 z dnia 25 września 2008r.**

( w zł )

Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
		<b>Zadania własne gminy</b>		
<b>900</b>	<b>GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>		-	<b>4 787 141,00</b>
90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	zmniejszenie środków z Funduszu	-	4 787 141,00
6298	środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin (związków gmin), powiatów (związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł	Spójności na realizację zadania inwestycyjnego pn. "Gospodarka ściekowa w Tychach" /WPI/	-	4 787 141,00
<b>500</b>	<b>HANDEL</b>		<b>82 000,00</b>	-
50095	Pozostała działalność	wpływy z tytułu zwrotu kosztów zużytej energii elektrycznej	82 000,00	-
0970	wpływy z różnych dochodów		82 000,00	-
<b>756</b>	<b>Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem</b>		<b>2 265 491,00</b>	-
75621	Udziały gmin w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa	udziały gminy w podatku dochodowym od osób fizycznych	2 265 491,00	-
0010	podatek dochodowy od osób fizycznych		2 265 491,00	-
<b>921</b>	<b>KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO</b>		<b>18 000,00</b>	-
92195	Pozostała działalność	porozumienie z Urzędem Marszałkowskim Województwa Śląskiego- środki na wypłatę nagrody dla laureata konkursu gitarowego XII edycji Międzynarodowego Festiwalu "Śląska Jesień Gitarowa"	18 000,00	-
2330	dotacje celowe otrzymane od samorządu województwa na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego		18 000,00	-
<b>Razem dochody gminy</b>			<b>2 365 491</b>	<b>4 787 141</b>

Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
		<b>Zadania własne powiatu</b>		
<b>852</b>	<b>POMOC SPOŁECZNA</b>		-	<b>10 712,00</b>
85201	Placówki opiekuńczo-wychowawcze	zmniejszenie dotacji z miasta Dąbrowa	-	10 712,00
2320	dotacje celowe otrzymane z powiatu na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	Górnicza na pokrycie kosztów utrzymania dzieci pochodzących z jego terenu umieszczonych w Ośrodku Usług Opiekuńczo-Wychowawczych w Tychach	-	10 712,00
<b>854</b>	<b>EDUKACYJNA OPIEKA WYCHOWAWCZA</b>		<b>129 410,00</b>	-
85410	Internaty i bursy szkolne	wpłata do budżetu w związku z likwidacją rachunku dochodów własnych, który funkcjonował przy internacie Zespołu Szkół nr 5 przy ul.Edukacji	129 410,00	-
2400	wpływy do budżetu nadwyżki dochodów własnych lub środków obrotowych		129 410,00	-
<b>Razem dochody powiatu</b>			<b>129 410</b>	<b>10 712</b>
<b>OGÓŁEM DOCHODY MIASTA</b>			<b>2 494 901</b>	<b>4 797 853</b>

**Załącznik Nr 2**  
**do Zarządzenia Nr 0151/363/08**  
**Prezydenta Miasta Tychy**  
**z dnia 26 września 2008r.**

**WYDATKI - zmiany układu wykonawczego budżetu miasta Tychy na 2008r. zgodnie z uchwałą**  
**Rady Miasta Tychy Nr 0150/XXIII/499/08 z dnia 25 września 2008r.**

( w zł )

Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
		<b>Zadania własne gminy</b>		
<b>600</b>	<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>		<b>15 800,00</b>	<b>1 984 620,00</b>
60004	Lokalny transport zbiorowy	przeniesienie w ramach dotacji na zakupy inwestycyjne dla Miejskiego Zarządu Komunikacji:	15 800,00	15 800,00
6210	dotacje celowe z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych zakładów budżetowych	- z zakupu telewizyjnego monitoringu autobusów Plan dotacji po zmianie wynosi 16.700,- zł.  - z zakupu samochodu osobowego Plan dotacji po zmianie wynosi 45.500,- zł.  - na aktualizację programu Busman, licencji modułu Busman oraz podkładu topograficznego Plan dotacji po zmianie wynosi 15.800,- zł.	-  -  15 800,00	13 300,00  2 500,00  -
60016	Drogi publiczne gminne		-	1 968 820,00
4270	zakup usług remontowych	z remontów dróg gminnych	-	1 800 000,00
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	z zadań inwestycyjnych pn.: 1) "Przebudowa ul.Honoraty" 2) "Budowa ul.Żorskiej" /WPI/	- - -	168 820,00 70 000,00 98 820,00
<b>750</b>	<b>ADMINISTRACJA PUBLICZNA</b>		-	<b>28 180,00</b>
75022	Rady gmin (miast i miast na prawach powiatu)		-	5 000,00
4300	zakup usług pozostałych	ze środków na działalność bieżącą Rad Osiedla: - "Czułów"	-	4 000,00
4240	zakup pomocy naukowych, dydaktycznych i książek	- "Cielmice"	-	1 000,00
75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)		-	23 180,00
6060	wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	z zakupu sprzętu komputerowego i oprogramowań dla Urzędu Miasta	-	23 180,00

Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
<b>754</b>	<b>BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWOŻAROWA</b>		-	<b>8 900,00</b>
75414	Obrona cywilna	z zakupu elektronicznej syreny alarmowej - punkt przy al.Niepodległości	-	8 900,00
6060	wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych		-	8 900,00
<b>801</b>	<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>		-	<b>90 250,00</b>
80110	Gimnazja	z zadania inwestycyjnego pn. "Termomodernizacja Gimnazjum nr 11 przy al.Niepodległości" /WPI/ Plan po zmianie wynosi 130.650,- zł.	-	28 750,00
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych		-	28 750,00
80195	Pozostała działalność	ze środków na wykonanie instalacji systemu monitoringu wizyjnego w szkołach i innych placówkach oświatowych	-	61 500,00
4300	zakup usług pozostałych		-	61 500,00
<b>853</b>	<b>POZOSTAŁE ZADANIA W ZAKRESIE POLITYKI SPOŁECZNEJ</b>		-	<b>414 300,00</b>
85305	Żłobki	z zadania inwestycyjnego pn. "Modernizacja wraz z termomodernizacją SP ZOZ Żłobek Miejski" /WPI/	-	414 300,00
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych		-	414 300,00
<b>900</b>	<b>GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>		-	<b>52 360 693,00</b>
90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	z zadania inwestycyjnego pn. "Gospodarka ściekowa w Tychach" /WPI/, w tym:	-	52 360 693,00
6059	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	a) wydatki w ramach Decyzji KWE: - udział miasta	- -	47 014 581,00 20 955 643,00
6058	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	- udział Funduszu Spójności	-	26 058 938,00
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	b) wydatki poza Decyzją KWE - środki miasta	-	5 346 112,00
<b>926</b>	<b>KULTURA FIZYCZNA I SPORT</b>		-	<b>54 000,00</b>
92601	Obiekty sportowe	z zadania inwestycyjnego pn. "Modernizacja Ośrodka Wypoczynkowego "Paprocany"	-	54 000,00
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych		-	54 000,00

Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
		<b>z przeznaczeniem:</b>		
<b>500</b>	<b>HANDEL</b>		<b>133 250,00</b>	-
50095	Pozostała działalność	na działalność bieżącą Tyskiego Zakładu Usług Komunalnych z przeznaczeniem na utrzymanie targowisk	133 250,00	-
4110	składki na ubezpieczenia społeczne		33 850,00	-
4430	różne opłaty i składki		10 000,00	-
4260	zakup energii		82 000,00	-
4610	koszty postępowania sądowego i prokuratorskiego	na działalność bieżącą Wydziału Działalności Gospodarczej	7 400,00	-
<b>600</b>	<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>		<b>10 000,00</b>	-
60016	Drogi publiczne gminne	na zadanie inwestycyjne pn. „Przebudowa ul.Mąkołowskiej w Tychach - spójna komunikacja z DK-44" /WPI/	10 000,00	-
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych		10 000,00	-
<b>710</b>	<b>DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA</b>		<b>54 000,00</b>	-
71003	Biura planowania przestrzennego		54 000,00	-
4170	wynagrodzenia bezosobowe	na działalność bieżącą Pracowni Planowania Przestrzennego i Architektury	27 000,00	-
4210	zakup materiałów i wyposażenia		15 000,00	-
4750	zakup akcesoriów komputerowych, w tym programów i licencji		12 000,00	-
<b>750</b>	<b>ADMINISTRACJA PUBLICZNA</b>		<b>27 980,00</b>	-
75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)		27 980,00	-
4210	zakup materiałów i wyposażenia	na zakup sprzętu komputerowego dla potrzeb Urzędu	4 800,00	-
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	na zadanie inwestycyjne pn. "Modernizacja sieci komputerowej w serwerowni Urzędu Miasta"	23 180,00	-
<b>754</b>	<b>BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWOŻAROWA</b>		<b>8 900,00</b>	-
75414	Obrona cywilna		8 900,00	-
4210	zakup materiałów i wyposażenia	na remont i zakup materiałów do remontu syren alarmowych	5 400,00	-
4270	zakup usług remontowych		3 500,00	-
<b>801</b>	<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>		<b>455 250,00</b>	-
80101	Szkoły podstawowe		236 500,00	-
4210	zakup materiałów i wyposażenia	na zakup wyposażenia dla SP nr 6 przy ul.Katowickiej	3 500,00	-
4240	zakup pomocy naukowych, dydaktycznych i książek	na zakup wyposażenia sali gimnastycznej w Zespole Szkół Sportowych przy al.Niepodległości	33 000,00	-
4270	zakup usług remontowych	na remonty w szkołach podstawowych	200 000,00	-

Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
80103	Oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych		14 000,00	-
4210	zakup materiałów i wyposażenia	na zakup wyposażenia dla potrzeb szatni oddziału zerowego w SP nr 3 przy ul. Wojska Polskiego	14 000,00	-
80104	Przedszkola		26 000,00	-
4240	zakup pomocy naukowych, dydaktycznych i książek	na doposażenie sal lekcyjnych i innych pomieszczeń Przedszkola nr 23 w Zespole Szkolno-Przedszkolnym nr 2 przy ul. Jedności - ze środków przekazanych przez Radę Osiedla "Cielmice"	1 000,00	-
4210	zakup materiałów i wyposażenia	zakup mebli do kuchni Przedszkola nr 3 przy ul. Paprocańskiej	25 000,00	-
80110	Gimnazja		178 750,00	-
4270	zakup usług remontowych	na remonty w budynkach gimnazjów	28 750,00	-
4210	zakup materiałów i wyposażenia	na zakup szafek ubraniowych (wraz z montażem)	100 000,00	-
4300	zakup usług pozostałych	dla Gimnazjum nr 11 przy al. Niepodległości	50 000,00	-
<b>853</b>	<b>POZOSTAŁE ZADANIA W ZAKRESIE POLITYKI SPOŁECZNEJ</b>		600 000,00	-
85305	Żłobki	na zadanie inwestycyjne pn.	600 000,00	-
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	"Adaptacja pomieszczeń na potrzeby SP ZOZ Żłobek Miejski wraz z pierwszym wyposażeniem"		
<b>921</b>	<b>KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO</b>		<b>52 000,00</b>	-
92114	Pozostałe instytucje kultury		52 000,00	-
2480	dotacja podmiotowa z budżetu dla samorządowej instytucji kultury	dotacja podmiotowa dla Miejskiego Centrum Kultury- w tym z dotacji z Śląskiego Urzędu Marszałkowskiego- kwota 18.000,- zł.	52 000,00	-
<b>926</b>	<b>KULTURA FIZYCZNA I SPORT</b>		135 000,00	-
92601	Obiekty sportowe	na zadanie inwestycyjne pn. "Budowa lodowiska treningowego przy ul. De Gaulle'a w Tychach	65 000,00	-
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	Plan po zmianie wynosi 65.000,- zł.	65 000,00	-
92695	Pozostała działalność	na zadanie inwestycyjne pn. "Regionalny Obszar Rekreacyjno-Turystyczny - trasy rowerowe drogą do rozwoju turystyki aktywnej w Subregionie Centralnym" /WPI/ (projekt)	70 000,00	-
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych		70 000,00	-

5				
Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
<b>600</b>	<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>		<b>15 000,00</b>	<b>-</b>
60078	Usuwanie skutków klęsk żywiołowych		15 000,00	-
2710	dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań bieżących		15 000,00	-
<b>801</b>	<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>		<b>7 000,00</b>	<b>-</b>
80178	Usuwanie skutków klęsk żywiołowych		7 000,00	-
2710	dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań bieżących		7 000,00	-
<b>852</b>	<b>POMOC SPOŁECZNA</b>	pomoc finansowa w kwocie 100.000,- zł. dla Gminy Koszęcin na naprawę poniesionych strat i pomoc poszkodowanym w wyniku przejścia trąby powietrznej przez teren gminy	<b>27 492,00</b>	<b>-</b>
85278	Usuwanie skutków klęsk żywiołowych		27 492,00	-
2710	dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań bieżących		27 492,00	-
<b>900</b>	<b>KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>		<b>50 508,00</b>	<b>-</b>
90078	Usuwanie skutków klęsk żywiołowych		50 508,00	-
6300	dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych		50 508,00	-
<b>852</b>	<b>POMOC SPOŁECZNA</b>	<b>Zadania z zakresu administracji rządowej zlecone gminie</b>	<b>-</b>	<b>44 971,00</b>
85212	Świadczenia rodzinne, zaliczka alimentacyjna oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego		-	44 971,00
4210	zakup materiałów i wyposażenia	ze środków na pokrycie wydatków związanych z przygotowaniem do przejścia z dniem 1 września br. prowadzenia postępowań w sprawach świadczeń z funduszu alimentacyjnego - środki własne gminy	-	37 480,00
4300	zakup usług pozostałych		-	3 000,00
4370	opłaty z tytułu zakupu usług telekomunikacyjnych telefonii stacjonarnej		-	200,00
4410	podróże służbowe krajowe		-	200,00



Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
4700	szkolenia pracowników niebędących członkami korpusu służby cywilnej		-	2 000,00
4740	zakup materiałów papierniczych do sprzętu drukarskiego i urządzeń kserograficznych		-	1 000,00
4750	zakup akcesoriów komputerowych, w tym programów i licencji		-	1 091,00
<b>Razem wydatki gminy</b>			<b>1 592 180</b>	<b>54 985 914</b>
<b>Zadania własne powiatu</b>				
<b>750</b>	<b>ADMINISTRACJA PUBLICZNA</b>		-	<b>4 800,00</b>
75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	z zadania inwestycyjnego pn. "Modernizacja sieci komputerowej w Wydziale Komunikacji"	-	4 800,00
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych		-	4 800,00
<b>801</b>	<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>		-	<b>53 300,00</b>
80120	Licea ogólnokształcące	z zadania inwestycyjnego pn. "Przebudowa boiska sportowego w I LO im.L.Kruczkowskiego" /WPI/	-	21 800,00
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych		-	21 800,00
80195	Pozostała działalność	ze środków na wykonanie instalacji systemu monitoringu wizyjnego w szkołach i innych placówkach oświatowych	-	31 500,00
4300	zakup usług pozostałych		-	31 500,00
<b>600</b>	<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>		<b>1 800 000,00</b>	-
60015	Drogi publiczne w miastach na prawach powiatu		1 800 000,00	-
4270	zakup usług remontowych	na remonty dróg krajowych i powiatowych	1 800 000,00	-
<b>754</b>	<b>BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPOŻAROWA</b>		<b>200 000,00</b>	-
75404	Komendy wojewódzkie Policji	wpłata na Fundusz Wsparcia Policji	200 000,00	-
3000	wpłaty od jednostek na fundusz celowy	z przeznaczeniem na działalność bieżącą Komendy Miejskiej Policji w Tychach	200 000,00	-

7				
Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
756	<b>Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem</b>		<b>150 000,00</b>	-
75647	Pobór podatków, opłat i nieopodatkowanych należności budżetowych		150 000,00	-
4300	zakup usług pozostałych	na działalność bieżącą Wydziału Komunikacji	150 000,00	-
<b>801</b>	<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>		<b>551 210,00</b>	-
80120	Licea ogólnokształcące		321 800,00	-
4270	zakup usług remontowych	na remonty w budynkach liceów ogólnokształcących	321 800,00	-
80130	Szkoły zawodowe		229 410,00	-
4210	zakup materiałów i wyposażenia	na zakup materiałów i pomocy dydaktycznych dla Zespołu Szkół nr 5 przy ul.Edukacji	61 410,00	-
4240	zakup pomocy naukowych, dydaktycznych i książek		68 000,00	-
4270	zakup usług remontowych	na remont toalet w Zespole Szkół nr 7 przy ul.Browarowej	100 000,00	-
<b>851</b>	<b>OCHRONA ZDROWIA</b>		<b>301 000,00</b>	-
85111	Szpitala ogólne		301 000,00	-
2560	dotacja podmiotowa z budżetu dla samodzielnego publicznego zakładu opieki zdrowotnej utworzonego przez jednostkę samorządu terytorialnego	dotacja dla SP ZOZ Szpital Miejski w Tychach z przeznaczeniem na wykonanie prac remontowych (wymiana stolarki okiennej i drzwiowej)	220 000,00	-
6220	dotacje celowe z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych innych jednostek sektora finansów publicznych	dotacja inwestycyjna dla SP ZOZ Szpital Miejski w Tychach z przeznaczeniem na zakup zestawu do monitorowania EKG oraz defibrylatora dla oddziału kardiologicznego	81 000,00	-
<b>854</b>	<b>EDUKACYJNA OPIEKA WYCHOWAWCZA</b>		<b>60 000,00</b>	-
85407	Placówki wychowania pozaszkolnego	na zadanie inwestycyjne pn. "Wykonanie klimatyzacji w pomieszczeniu sali baletowej w MDK nr 1 przy ul.Hlonda"	60 000,00	-
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych		60 000,00	-
<b>Razem wydatki powiatu</b>			<b>3 062 210</b>	<b>58 100</b>
<b>OGÓŁEM WYDATKI MIASTA</b>			<b>4 654 390</b>	<b>55 044 014</b>